

Home Office Laminator A4

Peach 



Bedienungsanleitung

User Instructions

Mode d'emploi

Istruzioni per l'uso

Manual de instrucciones

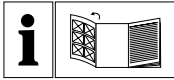
Användar instruktioner

Bruksanvisning

Návod pro použití

Návod na obsluhu laminátora

Instrukcja obsługi

**DE / AT / CH**

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB

Before reading, unfold the page containing the illustrations and familiarise yourself with all functions of the device.

FR

Avant de lire le mode d'emploi, ouvrez la page contenant les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil.

IT

Prima di leggere aprire la pagina con le immagini e prendere confidenza con le diverse funzioni dell'apparecchio.

ES

Antes de empezar a leer abra la página que contiene las imágenes y, en seguida, familiarícese con todas las funciones del dispositivo.

SE

Vik ut bildsidan och ha den till hands när du läser igenom anvisningarna och gör dig bekant med apparatens / maskinens funktioner.

NO

Slå opp siden med illustrasjoner før bruksanvisningen leses. Bli først kjent med alle apparatets funksjoner.

CZ

Před čtením si otevřete stranu s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

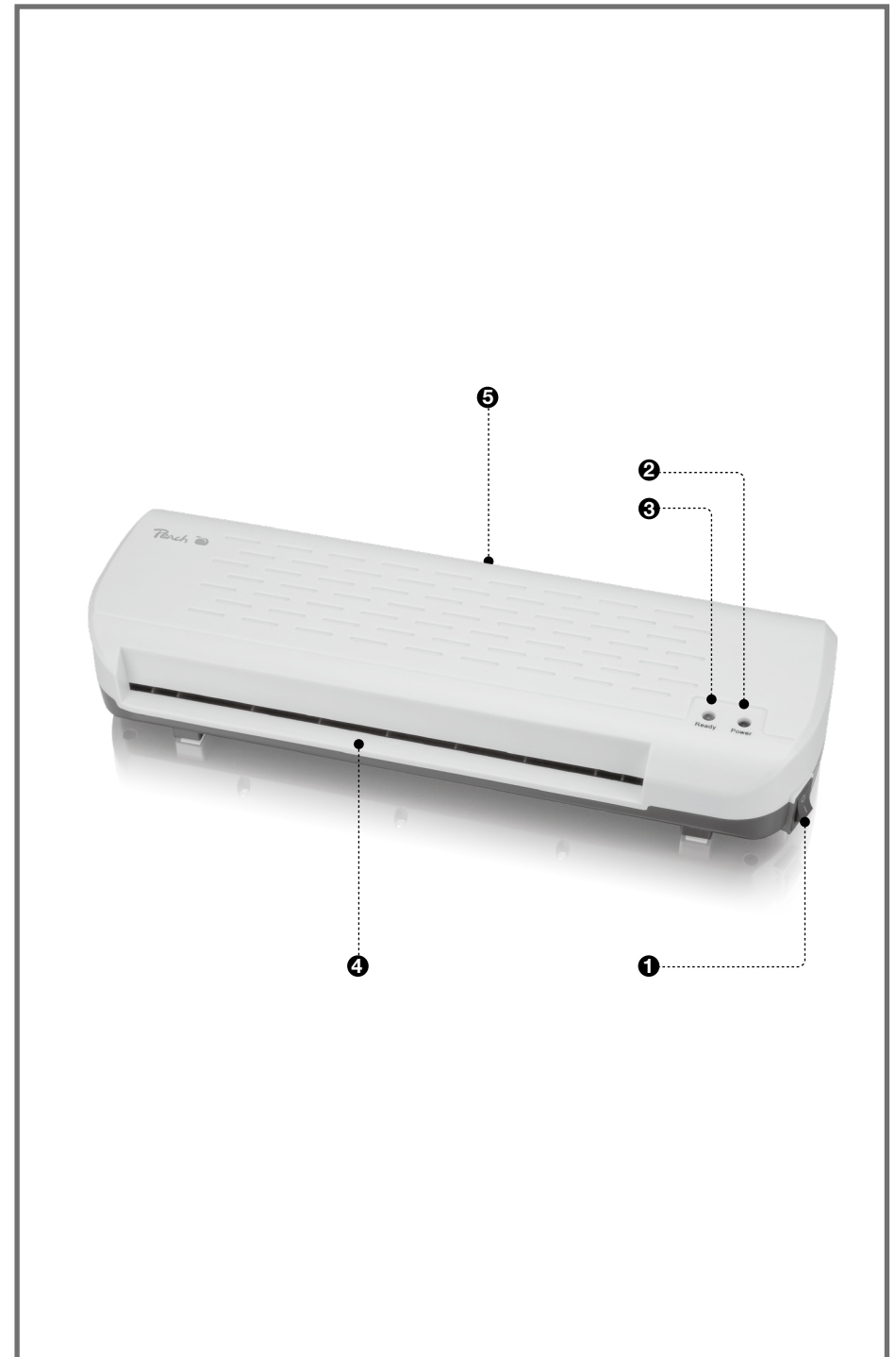
SK

Pred čítaním si odklopte stranu s obrázkami a potom sa oboznámte so všetkými funkciami prístroja.





PL

Przed przeczytaniem proszę rozłożyć stronę z ilustracjami, a następnie proszę zapoznać się z wszystkimi funkcjami urządzenia.

DE / AT / CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite 1
GB	Operation and Safety Notes	Page 2
FR	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	Page 3
IT	Indicazioni per l'uso e per la sicurezza	Pagina 4
ES	Instrucciones de utilización y de seguridad	Página 5
SE	Bruksanvisning och säkerhetsanvisningar	Sidan 6
NO	Bruks- og sikkerhetshenvisninger	Side 7
CZ	Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny	Strana 8
SK	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana 9
PL	Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa	Strona 10



- DE** In dieser Bedienungsanleitung / am Gerät werden folgende Piktogramme verwendet:
- GB** The following pictograms are used in these instructions for use / on the device:
- FR** Les pictogrammes suivants sont utilisés dans le présent mode d'emploi / sur l'appareil:
- IT** In queste istruzioni d'uso / sull'apparecchio sono riportati i seguenti pittogrammi:
- ES** En este manual de instrucciones / en este aparato se usan los siguientes pictogramas:
- SE** Följande piktogram används i denna bruksanvisning / på denna maskin:
- NO** I denne bruksanvisningen / på apparatet blir følgende piktogrammer brukt:
- CZ** V tomto návodu k obsluze / na zařízení jsou použity následující piktogramy:
- SK** V tomto návode na obsluhu/na zariadení sú použité nasledujúce piktogramy:
- PL** W niniejszej instrukcji obsługi urządzenia zastosowano następujące piktogramy:

	<p>DE: Sicherheitshinweise beachten! GB: Observe safety instructions! FR: Respectez les consignes de sécurité ! IT: Rispettare le indicazioni di sicurezza! ES: ¡Respetar indicaciones de seguridad!</p>	<p>SE: Beakta säkerhetsinformationen! NO: Overhold sikkerhetsanvisningene! CZ: Dbejte na bezpečnostní pokyny! SK: Rešpektujte bezpečnostné upozornenia! PL: Przestrzegać wskazówek bezpieczeństwa!</p>
	<p>DE: Anweisungen lesen! GB: Read the instructions! FR: Lisez les instructions ! IT: Leggere le istruzioni! ES: ¡Leer las instrucciones!</p>	<p>SE: Läs anvisningarna! NO: Les bruksanvisningen! CZ: Přečtěte si pokyny! SK: Prečítajte si pokyny! PL: Należy przeczytać instrukcję!</p>
	<p>DE: Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Kinder vorgesehen. Vermeiden Sie es, die Medienzufuhröffnung mit den Händen, der Kleidung oder den Haaren zu berühren. Ziehen Sie den Netzstecker, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird. Gefährliche bewegliche Teile befinden sich in diesem Gerät, halten Sie Körperteile von beweglichen Teilen fern.</p> <p>GB: This equipment is not intended for use by children. Avoid touching the media feed opening with the hands, clothing or hair. Unplug this equipment when not in use for an extended period of time. Hazardous moving part is in this equipment, keep body parts away from moving parts.</p> <p>FR: Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants. Évitez de toucher l'ouverture du flux médiatique avec les mains, les vêtements ou les cheveux. Débranchez cet appareil lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée. Des pièces mobiles dangereuses se trouvent dans cet appareil, tenez les parties du corps éloignées des pièces mobiles.</p> <p>IT: Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di bambini. Evitare di toccare l'apertura di alimentazione dei media con le mani, gli indumenti o i capelli. Scollegare questa apparecchiatura quando non viene utilizzata per un periodo di tempo prolungato, la parte mobile pericolosa è in questa apparecchiatura, tenere le parti del corpo lontano dalle parti in movimento.</p> <p>ES: Este equipo no está destinado a ser utilizado por niños. Evite tocar la abertura de alimentación de los medios de comunicación con las manos, la ropa o el pelo. Desenchufe este equipo cuando no lo utilice durante un período de tiempo prolongado.</p>	<p>SE: Roterande delar, fara för händer! Denna utrustning är inte avsedd att användas av barn. Undvik att vidröra matningsöppningen med händer, kläder eller hår. Koppla ur utrustningen när den inte används under en längre tid. Farlig rörlig del finns i denna utrustning, håll kroppsdelar borta från rörliga delar.</p> <p>NO: Dette utstyret er ikke ment for bruk av barn. Unngå å berøre mateåpningen for media, med hendene, klærne eller håret. Koble dette utstyret fra når det ikke skal brukes over lengre tid. Det finnes farlige, bevegelige deler i dette utstyret, hold kroppsdelene unna bevegelige deler.</p> <p>CZ: Toto zařízení není určeno k použití dětmi. Nedotýkejte se otvoru pro podávání médií rukama, oděvem nebo vlasy. Pokud toto zařízení delší dobu nepoužíváte, odpojte jej ze zásuvky. V tomto zařízení je nebezpečná pohyblivá část, udržujte části těla v bezpečné vzdálenosti od pohyblivých částí.</p> <p>SK: Toto zariadenie nie je určené na používanie deťmi. Nedotýkajte sa otvoru pre podávanie médií rukami, odevom alebo vlasmi. Ak zariadenie dlhšiu dobu nepoužívate, odpojte ho zo siete. V tomto zariadení sa nachádzajú nebezpečné pohyblivé časti, udržujte časti tela mimo pohyblivých častí.</p> <p>PL: Obracające się części, zagrożenie dla rąk! Ten sprzęt nie jest przeznaczony do użytku przez dzieci. Unikać dotykania otworu podawania mediów rękami, ubraniem lub włosami. Niebezpieczna część ruchoma znajduje się w tym urządzeniu, trzymać części ciała z dala od części ruchomych.</p>
	<p>DE: Vorsicht, heiße Oberfläche! GB: Caution, hot surface! FR: Attention, surface chaude ! IT: Attenzione, superficie calda! ES: ¡Precaución, superficie caliente!</p>	<p>SE: Varning het yta! NO: Forsiktig, varm overflate! CZ: Pozor, horký povrch! SK: Pozor, horúci povrch! PL: Uwaga, goraca powierzchnia!</p>

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!